

# The London Gazette.

Published by Authority.

From Tuesday April 21, to Saturday April 25, 1761.

**T**HE following Declaration, in the Name, and on the Part of Her Majesty the Empress Apostolick Queen of Hungary and Bohemia, was made and signed at Paris the 26th of March 1761, by Her Minister at that Court, the Count of Starhemberg, and was delivered at London the 31st of March, by Prince Galitzin, Envoy Extraordinary from the Empress of all the Russias's.

*DECLARATION de Sa Majesté l'Imperatrice Reine Apostolique d'Hongrie et de Bohême.*

**L**ES Dispositions à la Paix, très conformes aux Sentimens de toutes les Parties belligerantes, que les Rois d'Angleterre et de Prusse ont marquées l'Année passée, ayant éprouvé des Difficultés qui en ont éloigné le Succès; Les Cours de Vienne, de Petersbourg, de France, de Stockholm, et de Varsovie, sont convenus unaniment d'inviter celles de Londres et de Berlin à renouer une Negociation aussi salutaire au Bonheur du Monde, et qui doit intéresser l'Humanité de toutes les Puissances qui se trouvent en Guerre.

Dans cette vûe, et afin que l'on puisse proceder au retablissement de la Paix, Elles proposent l'Assemblée d'un Congrès, auquel elles croient qu'il conviendroit de n'admettre, avec les Plenipotentiaires des Parties Principales belligerantes, que ceux de leurs Alliés. Si les Rois d'Angleterre et de Prusse adoptent ce Moyen, l'Emperatrice Reine, l'Emperatrice de Toutes les Russies, le Roi Très Chrétien, le Roi de Suède, et le Roi de Pologne Electeur de Saxe, proposent la Ville d'Augsbourg pour le lieu du Congrès, en observant que Leurs Majestés n'indiquent Augsbourg, que comme une Ville à Portée de toutes les Parties intéressées, qui paroît remplir, par son Emplacement, la Convenance de tous les Etats; et qu'elles ne se refuseront pas au Choix d'une autre Ville de l'Allemagne, si Leurs Majestés Britannique et Prussienne la jugent plus convenable,

L'Imperatrice Reine, l'Imperatrice de toutes les Russies, le Roi Très Chrétien, et les Rois de Suède et de Pologne, déclarent en outre, qu'ils ont choisi les Plenipotentiaires qui seront chargés de leurs Intérêts au Congrès, dans l'Esperance que le Roi d'Angleterre, le Roi de Prusse, et leurs Alliés, pour ne pas differer la Negociation, feront promptement, de leur Coté, le Choix de leurs Ministres respectifs.

La Simplicité de cette Declaration, que, pour le Bien général, les Cours de Vienne, de Petersbourg, de France, de Stockholm et de Varsovie, se sont déterminées à faire aux Cours de Londres et de Berlin, leur fait esperer, que leurs Majestés Britannique et Prussienne voudront bien notifier, par une Reponse prompte, leurs Sentimens sur un Objet aussi essentiel au Repos et au Bonheur de l'Europe.

Fait à Paris ce 26 Mars 1761.

Par Ordre et au Nom de Sa Majesté Imperiale, Royale et Apostolique.

Le C. de Starhemberg.

N. B. La même Declaration que celle-ci, au Nom et de la Part de leurs Majestés, l'Imperatrice de toutes les Russies, Le Roi Très Chrétien

[ Price Nine-pence. ]

tien, Le Roi de Suede, et Le Roy de Pologne Electeur de Saxe, a été faite et signée à Paris le même Jour que celle-ci; Savoir, Celle de l'Imperatrice de Russie, par le Prince D. P. Galitzin; Celle du Roy Très Chrétien, par le Duc de Choiseul; Celle du Roi de Suède, par le Baron de Scheffer; et celle du Roy de Pologne Electeur de Saxe, par Monsieur de Fontenay; et Elles ont toutes été remises à Londres, en même Tems; c'est à dire, le 31 de Mars, par le Prince Galitzin.

## TRANSLATION.

*DECLARATION of Her Majesty the Empress Apostolick Queen of Hungary and Bohemia.*

**T**HE Dispositions for Peace, very agreeable to the Sentiments of all the Parties engaged in the War, which the Kings of England and Prussia shewed last Year, having met with Difficulties, which have prevented their Success, the Courts of Vienna, Petersbourg, France, Stockholm, and Warsaw, are unanimously agreed to invite those of London and Berlin to resume a Negotiation so salutary for the Happiness of the World, and which must interest the Humanity of all the Powers at War.

In this View, and in order to their being able to proceed to the Re-establishment of Peace, they propose the assembling of a Congres, to which they think it may be proper to admit only the Plenipotentiaries of the principal Belligerant Parties, with those of their Allies. If the Kings of England and Prussia adopt this Method, her Majesty the Empress Queen, the Empress of Russia, the most Christian King, the King of Sweden, and the King of Poland Elector of Saxony, propose the City of Augsbourg for the Place of the Congres, observing, that their Majesties point out Augsbourg no otherwise, than as a Town within Distance of all the Parties concerned, which, from its Situation, appears to suit with the Convenience of all the States; and that they will not reject the Choice of another City in Germany, if their Britannick and Prussian Majesties may deem it more convenient.

The Empress Queen, the Empress of Russia, the most Christian King, the King of Sweden, and the King of Poland Elector of Saxony, declare, moreover, that they have chosen the Plenipotentiaries, who will be intrusted with the Care of their Interests at the Congres, in hopes that the King of England, the King of Prussia, and their Allies, will, on their Part, speedily make Choice of their respective Ministers, that the Negotiation may not be deferred.

The Simplicity of this Declaration, which, for the general Welfare, the Courts of Vienna, Petersbourg, France, Stockholm, and Warsaw, have determined to make to the Courts of London and Berlin, gives them hopes, that their Britannick and Prussian Majesties will be pleased, by a speedy Answer, to make their Sentiments known, upon an Object so essential to the Repose and Happiness of Europe.

Done at Paris, the 26th of March, 1761, by Order, and in the Name, of her Imperial, Royal and Apostolick Majesty,  
Count Starkemberg.

N. B. A like Declaration with this, in the Name and on the Part of their Majesties the Empress